



sofas
armchairs
complementary items
rugs

HOMESOFTHOME

désirée
divani

100% Made in Italy

HOMESOFTHOME

désirée interpreta design naturale e sostenibile con progettisti internazionali

Désirée, partnered with international designers, stands for research and creativity. The collection consists of models that have become famous in recent years and that are the outcome of brave ideas and creative interactions with designers.

Désirée signe la recherche et la créativité avec des designers internationaux. La collection se constitue de modèles qui ont joué la vedette ces dernières années et qui sont le fruit d'idées courageuses et de dialogues créatifs avec des designers.

Désirée setzt bei forschung und kreativität auf internationale planer. Die Kollektion besteht aus Modellen, welche als Ergebnis mutiger Ideen und eines kreativen Dialogs mit Designern, die letzten Jahre bestimmt haben.

Désirée firma la investigación y la creatividad con proyectistas internacionales. La colección está constituida por modelos protagonistas en estos años, resultado de ideas atrevidas y diálogos creativos con diseñadores.

Matteo Thun & Antonio Rodriguez

aron divano p.08

Marc Sadler

haneda divano p.18

haneda tappeto p.68

Setsu & Shinobu Ito

shellon divano p.30

shellon poltrona p.46

karin poltrona p.40

stum tavolino p.56

tomo tavolino p.52

Roberto Gobbo

image libreria p.58

ambience identikit p.70

product identikit p.76

divani

sofas canapés sofas sofás



aron

design Matteo Thun & Antonio Rodriguez

photo p.08_10_12_14_16 product identikit p.78



haneda

design Marc Sadler

photo p.18_20_22_24_26_28 product identikit p.80



shellon

design Setsu & Shinobu Ito

photo p.30_32_34_36 product identikit p.82

poltrone

armchairs fauteuils sessel butacas



karin

design Setsu & Shinobu Ito

photo p.40_42_44 product identikit p.84



shellon

design Setsu & Shinobu Ito

photo p.46_48 product identikit p.85

complementi e tappeti

complementary items and rug compléments et tapis zusatzelemente und teppich complementos y alfombra



image

design Roberto Gobbo

photo p.58_60_62_64_66 product identikit p.88



stum

design Setsu & Shinobu Ito

photo p.56 product identikit p.86



tomo

design Setsu & Shinobu Ito

photo p.52_54 product identikit p.87



haneda

design Marc Sadler

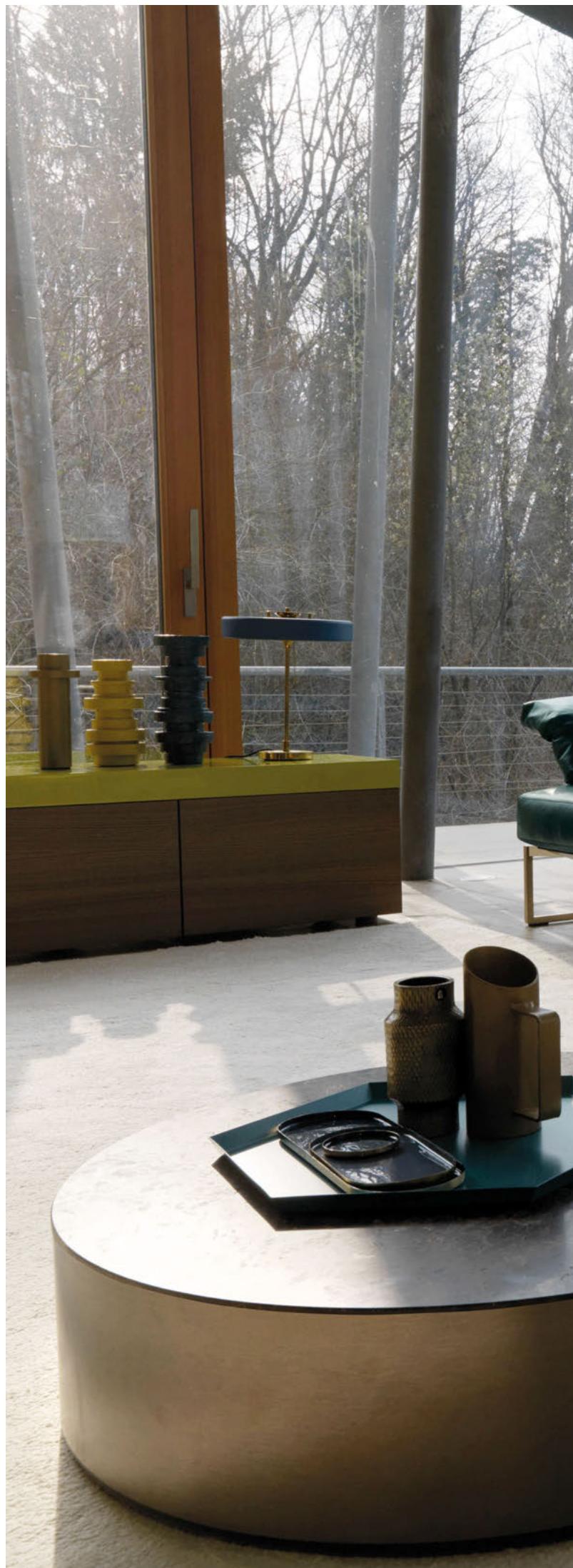
photo p.68 product identikit p.89



divani
sofas canapés sofas sofás

aron

design Matteo Thun & Antonio Rodriguez







aron divano sofa canapé sofa sofá

karin poltrona armchair fauteuil sessel butaca

stum tavolino coffee table table basse beistelltisch mesita

syon tappeto rug tapis teppich alfombra



**DAVID
BAILEY**
IF WE SHADOWS

CONGDON

America addio



aron divano sofa canapé sofa sofá

rollking divano sofa canapé sofa sofá

sabi tavolino coffee table table basse beistelltisch mesita

haneda tappeto rug tapis teppich alfombra

La morbidezza delle imbottiture e la sospensione della seduta, ottenuta grazie ad una esclusiva struttura in alluminio nascosta, rendono Arlon un divano decisamente raffinato e leggero.

The soft padding and the suspended seats - supported by an exclusive, concealed aluminium frame - give Arlon a decidedly refined and airy appeal.

Les garnissages moelleux et la suspension de l'assise exclusive, réalisée avec une structure masquée en aluminium, donnent à ce canapé Arlon un aspect vraiment raffiné et léger.

Die Weichheit der Polsterung und die exklusive verborgene Stützstruktur der Sitzfläche aus Aluminium machen Arlon zu einem raffinierten und leichten Sofa.

La suavidad de los acolchados y la suspensión del asiento, obtenida gracias a una exclusiva estructura oculta de aluminio, hacen de Arlon un sofá realmente elegante y liviano.







divano sofa canapé sofa sofá **aron**
poltrona armchair fauteuil sessel-butaca **alasia**
tavolino coffee table table basse beistelltisch mesita **tomo**
tappeto rug tapis teppich alfombra **baobab**



Libertà compositiva e linee filanti per Arlon dotato di due varianti di braccioli pronti ad accogliere morbidi cuscini: design decisamente snello il primo, ricco e funzionale il secondo.

Arlon offers freedom of arrangement and flowing lines with two different armrests ready to embrace soft cushions: one features a decidedly slim design while the other is plush and functional.

Liberté d'agencement et lignes effilées pour le canapé Arlon doté de deux modèles d'accoudoirs prêts à accueillir des coussins moelleux: design vraiment fin pour le premier, riche et fonctionnel pour le second.

Viel Gestaltungsfreiheit und fließende Linien präsentiert das Sofa Arlon, das mit Armlehnen in zwei Varianten angeboten wird, die weichen Kissen Halt geben: Mit schlankem Design der erste, wuchtiger und funktionell der zweite Entwurf.

Libertad en las composiciones y líneas esbeltas para Arlon, provisto de dos tipos de brazos que acogen unos cojines mullidos: el primero con diseño claramente limpio, el segundo rico y funcional.







haneda

design Marc Sadler





divano sofa canapé sofa sofá **haneda**
panca bench banc Banco banco **haneda**
tappeto rug tapis teppich alfombra **haneda**
tavolino coffee table basse beistelltisch mesita **tomo**





Eleganza e funzionalità per il sistema di sedute destrutturato, dotato di schienali movibili. La seduta in morbida piuma, con sistema box in poliuretano e molle d'acciaio, è proposta anche nella variante Natural, con fibra di cocco, lattice naturale e cotone.

This unstructured seating system with removable backrests is elegant and functional. The seat is filled with soft feathers, surrounded by polyurethane border padding and features steel springs. It is also available in the Natural version with coconut fibres, natural latex and cotton.

Élégance et fonctionnalité pour ce système de sièges déstructuré, doté de dossier amovibles. L'assise moelleuse en plumes, avec système de renfort sur le pourtour en polyuréthane et ressorts en acier, est également proposée dans la variante Natural, réalisée avec des fibres de coco, du latex naturel et du coton.

Eleganz und praktischer Nutzen für ein strukturloses Sitzmöbelsystem mit beweglichen Rückenlehnen. Die Sitzfläche in weicher Daune mit ummanteltem Kern aus Polyurethan und Stahlfedern wird auch in der Variante Natural mit Kokosfasern, Naturkautschuk und Baumwolle angeboten.

Elegancia y funcionalidad para el sistema de asientos desestructurado, provisto de respaldos desplazables. El asiento suave de pluma con sistema box en poliuretano y muelles de acero, viene también en versión Natural, con fibra de coco, látex natural y algodón.



haneda divano sofa canapé sofa sofá

haneda panca bench banc Bank banco

haneda tappeto rug tapis teppich alfombra

karin poltrona armchair fauteuil sessel butaca

tomo tavolino coffee table table basse beistelltisch mesita



Infinite combinazioni composite
grazie alla possibilità di disporre le sedute,
su basamenti in legno o appoggiate a morbidi
tappeti, e gli schienali disposti a piacere.

Since the seats can lie on wooden bases or
directly on soft rugs and the backrests can be
arranged at will, endless configurations are possible.

Des solutions d'agencement infinies grâce à la
possibilité de poser les assises soit sur des piétements
en bois soit directement au sol sur des tapis moelleux
et d'installer les coussins de dossier à l'endroit souhaité.

Dank der Möglichkeit, die Sitzmodule auf Grundgestellen
aus Holz oder direkt auf weichen Teppichen aufzulegen
sowie durch die ganz nach Belieben angeordneten
Rückenlehnen entstehen unzählige Anbaukombinationen.

Un sinfín de combinaciones para las composiciones,
gracias a la posibilidad de disponer de
asientos sobre bases de madera o alfombras
suaves, con los respaldos dispuestos a elección.





divano sofa canapé sofa sofá **haneda**
panca bench banc Bank banco **haneda**
tappeto rug tapis teppich alfombra **haneda**





divano sofa canapé sofa sofá **haneda**
panca bench banc Bank banco **haneda**
tappeto rug tapis teppich alfombra **haneda**
poltrona armchair fauteuil sessel butaca **karin**
tavolino coffee table table basse beistelltisch mesita **tomo**

shellon

design Setsu & Shinobu Ito







shellon divano sofa canapé sofa sofá

shellon poltrona armchair fauteuil sessel butaca

stum tavolino coffee table table basse beistelltisch mesita

yori tavolino coffee table table basse beistelltisch mesita

syon tappeto rug tapis teppich alfombra







Ispirato dalla leggerezza, grazie ad una struttura originale in acciaio, Shellon è caratterizzato da piegature irregolari verticali per una ricca e minimale trama e da una forma sinuosa che si esalta nella versione ad isola.

Inspired by lightness - afforded by an original, steel, frame - Shellon stands out for its irregular, vertical pleats that create a rich yet minimalist pattern and for its curvy shape that is particularly enhanced in the island version.

S'inspirant de la légèreté grâce à un original piétement en acier inox, Shellon se distingue par des plis verticaux irréguliers formant une texture riche et minimaliste et par une forme sinuose qui est mise en valeur dans la version en îlot.

Die originelle Struktur aus Stahl schenkt Shellon eine besondere Leichtigkeit. Das Modell zeichnet sich durch unregelmäßige senkrechte Falten mit minimalistischem Gewebeeffekt aus, die sanft gerundete Form kommt bei der Version als Inselement besonders gut zur Geltung.

Inspirado en la ligereza, gracias a una estructura original de acero, Shellon se caracteriza por unos pliegues irregulares verticales que dan lugar a una textura rica y minimal y por su forma sinuosa que destaca aún más en la chaise longue.



shellon divano sofa canapé sofa sofá

shellon poltrona armchair fauteuil sessel butaca

tomo tavolino coffee table table basse beistelltisch mesita

syon tappeto rug tapis teppich alfombra







poltrone

armchairs fauteuils sessel butacas

karin

design Setsu & Shinobu Ito





L'eleganza delle forme è conferita da lavorazioni sartoriali, dalla ricercatezza dei preziosi materiali e dai rimandi cromatici.

Armchairs, complementary items and rugs. The elegant forms are courtesy of sartorial workmanship, refined precious materials and coordinated colours.

Fauteuils, compléments et tapis. L'élegance des formes dérive de la haute facture, des matériaux précieux et recherchés ainsi que des teintes et des coloris parfaitement coordonnés.

Sessel, Zusatzelemente und Teppich. Die eleganten Formen werden durch die nach hoher Schneiderkunst ausgeführten Verarbeitungen, die Erlesenheit der wertvollen Materialien und die gelungenen Farbkombinationen betont.

Butacas, complementos y alfombras. La elegancia de las formas se debe a las labores de alta costura, a la elegancia de los materiales preciados y a las combinaciones de tonalidades.





poltrona armchair fauteuil sessel butaca **karin**



karin poltrona armchair fauteuil sessel butaca

Un vero connubio tra tradizione, che ritroviamo nella lavorazione artigianale dello schienale realizzato con cordoncini in cuoio, e modernità, grazie alla struttura leggera e raffinata in legno.

A real blend of tradition - visible in the handcrafted workmanship of the back cushion with its leather piping - and modernity, offered by the light and refined wooden frame.

Une véritable union entre tradition, que nous retrouvons dans le travail artisanal du dossier réalisé avec des cordons en cuir, et modernité grâce à une structure légère et raffinée en bois.

Die handwerkliche Verarbeitung des Rückenkissens mit Kordelinfassung aus Leder und die leichte, raffinierte Struktur aus Holz schaffen eine perfekte Verbindung zwischen Tradition und Modernität.

Una auténtica combinación de tradición, que encontramos en la labor artesanal del respaldo realizado con cordones de cuero, y modernidad, gracias a la estructura de madera liviana y elegante.







shellon

design Setsu & Shinobu Ito



shellon poltrona armchair fauteuil sessel butaca

Comfort rassicurante e avvolgente per un'immagine pulita e minimale rappresentata dalle dinamiche piegature sviluppate sulla superficie dello schienale.

Reassuring and cocooning comfort enclosed in a clean-cut, minimalist armchair featuring dynamic pleats all over the inner surface of the backrest.

Confort rassurant et enveloppant pour une image nette et minimaliste représentée par les plis dynamiques se développant sur la surface du dossier.

Vertrauenserweckender und einhüllender Sitzkomfort für einen reinen und minimalistischen Entwurf, der sich durch dynamische Falten auf der Rückenlehne auszeichnet.

Confort apaciguante y envolvente para una imagen limpia y minimal representada por los pliegues dinámicos realizados en la superficie del respaldo.





complementi e tappeti

complementary items and rug compléments et tapis
zusatzelemente und teppich complementos y alfombra

tomo

design Setsu & Shinobu Ito









tavolino coffee table table basse beistelltisch mesita **tomo**



Tavolini ispirati dalla natura, identificata dall'idea di un ceppo: una forma cilindrica in metallo con piani marmo o legno.

These occasional tables, reminiscent of a tree stump, are inspired by nature: metal, cylindrical shapes with a marble or wooden top.

Des tables basses s'inspirant de la nature et plus précisément de l'idée de la souche: une forme cylindrique en métal avec un plateau en marbre ou en bois.

Die Idee für diese von der Natur inspirierten Beistelltische beruht auf einem Baumstumpf: Eine zylindrische Form aus Metall mit einer Platte aus Marmor oder Holz.

Mesitas que se inspiran en la naturaleza, presididas por la idea de un tronco: una forma cilíndrica de metal con el sobre de mármol o madera.

stum

design Setsu & Shinobu Ito



image

design Roberto Gobbo





Una griglia geometrica, dal segno deciso, Image è il sistema a giorno scandito da un ritmo regolare di vani. Pratico e versatile, può vivere in qualsiasi ambiente della casa, sia a parete che a centro stanza.

Image is an open shelving system punctuated by the regular rhythm of the compartments enclosed in a clean-cut, geometric grid. It is practical and versatile enough to look perfect in any room and can be installed against a wall or stand alone.

Une grille géométrique au trait fort: tel est le rayonnage Image rythmé par des tablettes disposées suivant une séquence régulière. À la fois pratique et polyvalent, il peut s'installer dans n'importe quel espace intérieur, aussi bien contre un mur qu'au milieu d'une pièce.

Ein geometrisches Gitterwerk mit klarem Design: Image ist ein offenes Regalsystem, das vom regelmäßigen Rhythmus der Fächer geprägt ist. Praktisch und vielseitig passt es in jeden Raum des Hauses, sowohl an die Wand als auch in die Zimmermitte.

Una rejilla geométrica, con rasgo decidido, para Image, sistema para la sala jalonado por un ritmo regular de compartimentos. Práctico y versátil, puede vivir en cualquier ambiente de la casa, tanto de pared como de centro.









Image è un sistema modulare e flessibile dalle geometrie nitide, è capace di organizzare, mostrare, ordinare in modo grafico e rigoroso. Nel dettaglio, struttura in metallo bronzo brill e ripiani frassino tinto caffè.

Image is a flexible modular system with clean-cut lines capable of organising, showcasing and tidying up in a neat, graphical way. The close-up view shows a brill bronze metal structure with coffee stained ash shelves.

Image est un système modulaire et flexible avec des géométries épurées, permettant d'organiser, de montrer et de ranger tout en offrant un aspect graphique rigoureux. En détail, structure en métal bronze brill et tablettes en frêne teinté café.

Image ist ein modulares und flexibles System mit klaren geometrischen Linien, das in der Lage ist, auf grafische und rigorose Weise zu organisieren, auszustellen und zu ordnen. Im Detail: Struktur aus Metall Bronze glänzend und Fachböden aus kaffeebraun gebeizter esche.

Image es un sistema modular y versátil con geometrías limpias, que puede organizar, mostrar y ordenar de forma gráfica y rigurosa. En el detalle, estructura de metal bronce brill y estantes de fresno teñido café.



Image ha una struttura metallica con sezione ultrasottile di 18x10 mm.
La stabilità è un valore progettuale fondamentale, nella versione H.262,2 cm L.364 cm Image necessita di un unico originale stabilizzatore, non necessario nella versione H.78,2 cm.

Image's metal structure features an ultra-slim, 18x10 mm cross-section.
Stability is an essential feature of this project: for the H.262.2 cm x W.364 cm version, Image makes use of just one, very original stabiliser that isn't required for the H.78.2 cm version.

Image a une structure métallique réalisée avec des profilés ultra fins de 18x10 mm. La stabilité est une valeur conceptuelle fondamentale: dans sa version H.262,2 cm et L.364 cm, Image a besoin d'un unique et original stabilisateur, qui n'est pas nécessaire dans la version H.78,2 cm.

Image besitzt eine Struktur aus Metall mit einem ultradünnen Querschnitt von 18x10 mm. Die Stabilität ist ein grundlegender Wert den Entwurfs, in der Version H.262,2 cm B.364 cm benötigt Image einen einzigen originellen Stützträger, der bei der Version H.78,2 cm nicht erforderlich ist.

Image cuenta con una estructura metálica con sección súper fina de 18x10 mm. La firmeza es un valor fundamental del proyecto, en la versión H.262,2 cm A.364 cm Image necesita un único estabilizador original, innecesario en la versión H.78,2 cm.



libreria bookcase bibliothèque bücherregal librería **image**
poltrona armchair fauteuil sessel butaca **koster**
tavolino coffee table table basse beistelltisch mesita **stum**
tavolino coffee table table basse beistelltisch mesita **yori**
tappeto rug tapis teppich alfombra **syon**

I ripiani hanno una portata uniformemente distribuita di 30 kg ciascuno, e possono essere collocati in altezza con passo costante di 36.8 cm. Il sistema presenta infinite soluzioni composite grazie alle due modularità L.90 cm e L.120 cm.

Each shelf can carry 30 kg of evenly-distributed weight and can be fitted at 36.8 cm height intervals. The system features two modules - W.90 and W.120 cm – offering endless options in terms of arrangements.

Les tablettes supportent une charge uniformément distribuée de 30 kg l'une et peuvent être installées en hauteur avec un écartement constant de 36,8 cm. Le système offre une infinité de solutions au niveau des compositions grâce aux deux modularités proposées: L.90 cm et L.120 cm.

Die Fachböden garantieren bei gleichmäßiger Belastung eine Tragfähigkeit von jeweils 30 kg und können in der Höhe mit konstantem Abstand von 36,8 cm angeordnet werden. Das System erlaubt dank dem Modulangebot B.90 cm und B.120 cm unzählige Anbaulösungen.

Los estantes tienen una capacidad de 30 kg cada uno repartida uniformemente y se pueden colocar en altura con distancia constante de 36,8 cm. El sistema puede dar lugar a un sinfín de composiciones gracias a las dos modularidades A.90 cm y A.120 cm.





L'alta qualità estetica è determinata da una lavorazione con effetto a rilievo: il tappeto è protagonista sia integrato nel sistema di sedute Haneda, sia abbinato alla collezione delle sedute Désirée.

Superior aesthetic quality is determined by the different pile lengths used to create a raised design: no matter whether it complements Haneda seating or is paired with the Désirée collection of upholstered furniture, this rug will always steal the show.

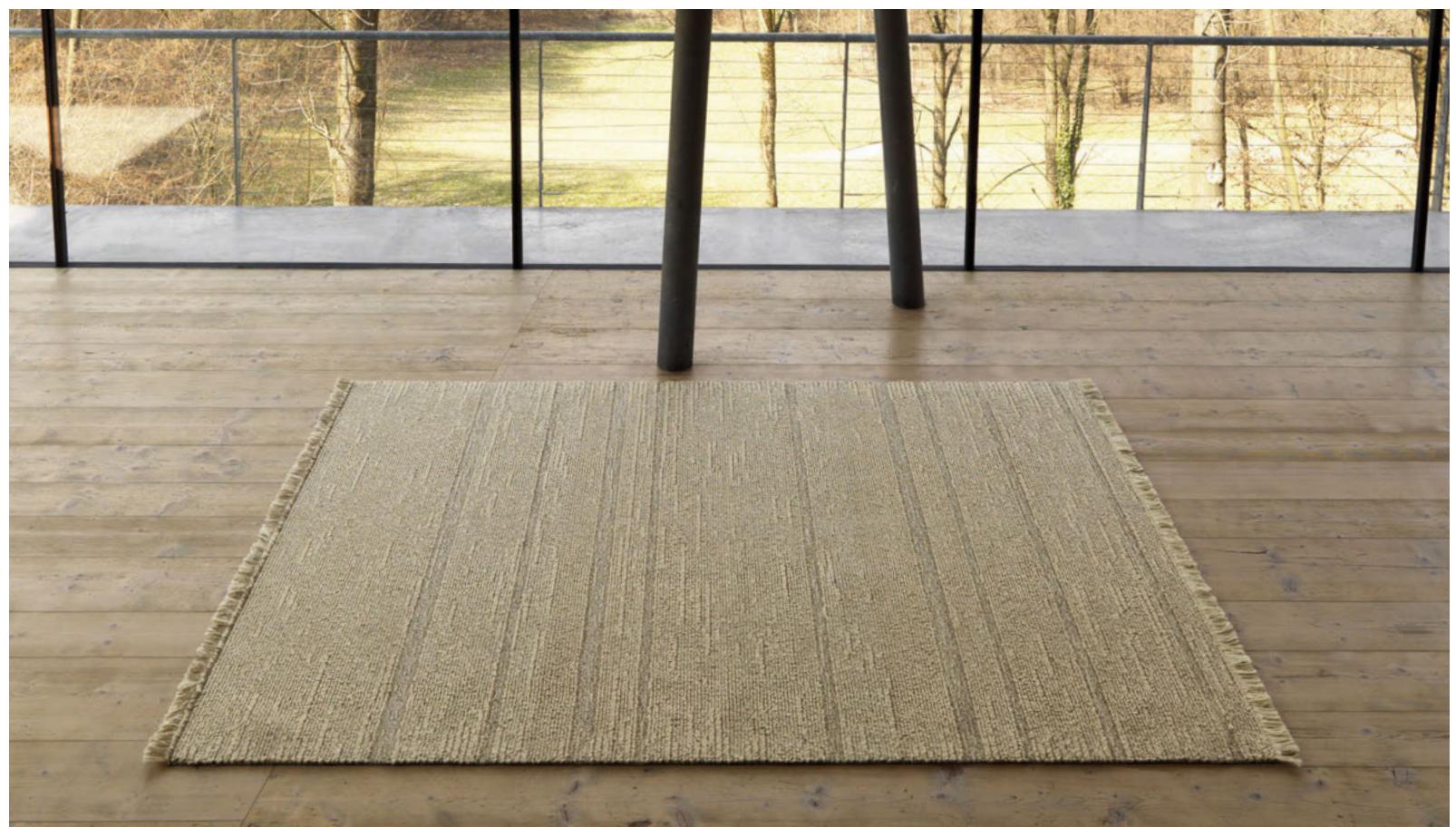
La haute qualité esthétique dérive d'une réalisation avec un motif en relief: qu'il soit utilisé avec le système de sièges Haneda ou bien qu'il soit associé à la collection des sièges Désirée, ce tapis tient la vedette.

Die hohe ästhetische Qualität ist der ausgefallenen Reliefbearbeitung zu verdanken: Der Teppich wird zum Hauptdarsteller, und zwar sowohl als Ergänzung zum Sitzmöbelsystem Haneda als auch in Kombination mit der Sitzmöbelkollektion Désirée.

La alta calidad estética se debe a la labor en relieve: la alfombra protagoniza tanto el sistema de asientos Haneda como la gama de asientos Désirée.

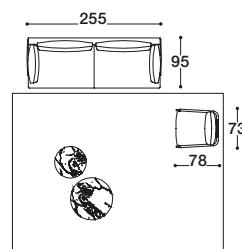
haneda

design Marc Sadler



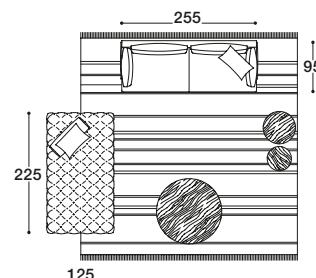
ambience
identikit

pagina 1011



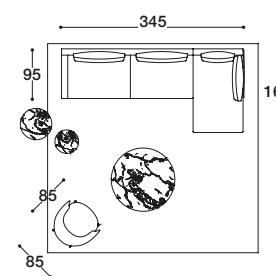
ARLON	- 1 elemento 250 - 2 braccioli soft dx-sx	- 1 element 250 - 2 soft armrests rh-lh	- 1 élément 250 - 2 accoudoirs soft droit-gauche	- 1 element 250 - 2 armlehnen soft recht-links	- 1 elemento 250 - 2 brazos soft dcho-izdo
KARIN	- 1 poltrona	- 1 armchair	- 1 fauteuil	- 1 sessel	- 1 butaca
STUM	- 1 tavolino D.60 marmo - 1 tavolino D.80 marmo	- 1 ø 60 marble coffee table - 1 ø 80 marble coffee table	- 1 table basse ø 60 en marbre - 1 table basse ø 80 en marbre	- 1 beistelltisch ø 60 auf marmor - 1 beistelltisch ø 80 auf marmor	- 1 mesita ø 60 mármol - 1 mesita ø 80 mármol
SYON	- 1 tappeto 300x400	- 1 rug 300x400	- 1 tapis 300x400	- 1 teppich 300x400	- 1 alfombra 300x400

pagina 1213



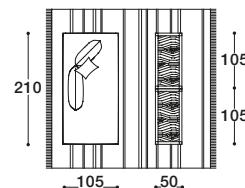
ARLON	- 1 elemento divano 250 - 2 braccioli soft dx-sx	- 1 element 250 - 2 soft armrests rh-lh	- 1 élément 250 - 2 accoudoirs soft droit-gauche	- 1 element 250 - 2 armlehnen soft recht-links	- 1 elemento 250 - 2 brazos soft dcho-izdo
ROLLKING	- 1 elemento 225x125 - 1 schienale - 1 cuscino schienale 60	- 1 element 225x125 - 1 back - 1 back cushion 60	- 1 élément 225x125 - 1 dossier - 1 coussin de dossier 60	- 1 element 225x125 - 1 rückenlehne - 1 rückenkissen	- 1 elemento 225x125 - 1 respaldo - 1 cojín respaldo 60
SABI	- 1 tavolino D.45 legno - 1 tavolino D.60 legno - 1 tavolino D.120 legno	- 1 ø 45 wood coffee table - 1 ø 60 wood coffee table - 1 ø 120 wood coffee table	- 1 table basse ø 45 en bois - 1 table basse ø 60 en bois - 1 table basse ø 120 en bois	- 1 beistelltisch ø 45 auf holz - 1 beistelltisch ø 60 auf holz - 1 beistelltisch ø 120 auf holz	- 1 mesita ø 45 madera - 1 mesita ø 60 madera - 1 mesita ø 120 madera
HANEDA	- 1 tappeto 400x400	- 1 rug 400x400	- 1 tapis 400x400	- 1 teppich 400x400	- 1 alfombra 400x400

pagina 1415



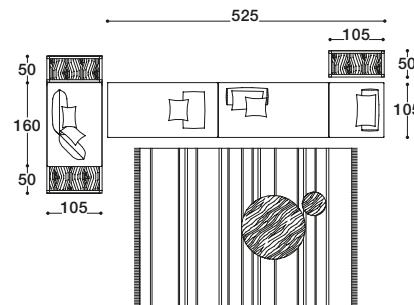
ARLON	- 1 terminale a pozzetto 250 sx - 1 penisola - 1 bracciolo soft penisola dx	- 1 tub side end element 250 lh - 1 chaise longue - 1 soft chaise lounge armrest rh	- 1 terminal cabriolet 250 gauche - 1 chaise longue - 1 accoudoir soft pour chaise lounge droit	- 1 club-sofa-endelement 250 links - 1 chaise longue - 1 amlehne soft für chaise longue recht	- 1 elemento terminal envolvente 250 izdo - 1 chaise longue - 1 brazo soft de chaise longue dcho
ALASIA	- 1 poltrona	- 1 armchair	- 1 fauteuil	- 1 sessel	- 1 butaca
TOMO	- 1 tavolino D.45 marmo - 1 tavolino D.60 marmo - 1 tavolino D.120 marmo	- 1 ø 45 marble coffee table - 1 ø 60 marble coffee table - 1 ø 120 marble coffee table	- 1 table basse ø 45 en marbre - 1 table basse ø 60 en marbre - 1 table basse ø 120 en marbre	- 1 beistelltisch ø 45 auf marmor - 1 beistelltisch ø 60 auf marmor - 1 beistelltisch ø 120 auf marmor	- 1 mesita ø 45 mármol - 1 mesita ø 60 mármol - 1 mesita ø 120 mármol
BAOBAB	- 1 tappeto 400x400	- 1 rug 400x400	- 1 tapis 400x400	- 1 teppich 400x400	- 1 alfombra 400x400

pagina 1819



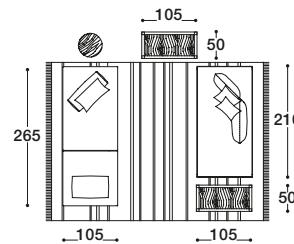
HANEDA	- 1 seduta 210x105 - 1 schienale angolo 100x80 dx - 1 schienale rullo - 1 panca 210x105 - 2 pance 50x105	- 1 seat 210x105 - 1 corner backrest 100x80 rh - 1 roll cushion backrest - 1 bench 210x105 - 2 benches 50x105	- 1 assise 210x105 - 1 dossier d'angle 100x80 droit - 1 dossier rotulea - 1 banc 210x105 - 2 bancs 50x105	- 1 sitzmodul 210x105 - 1 eck-rückenlehnen 100x80 recht - 1 rollenförmige rückenlehne - 1 bank 210x105 - 2 bancken 50x105	- 1 asiento 210x105 - 1 respaldo de esquina 100x80 dcho - 1 respaldo rulo - 1 banco 210x105 - 2 bancos 50x105
HANEDA	- 1 tappeto 300x300	- 1 rug 300x300	- 1 tapis 300x300	- 1 teppich 300x300	- 1 alfombra 300x300

pagina 2021



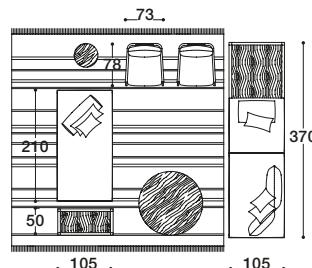
HANEDA	- 1 seduta 105x105 - 1 seduta 160x105 - 2 sedute 210x105 - 1 schienale angolo 100x80 sx - 2 schienali rulli - 1 cuscino bracciolo - 2 pance 50x105 - 1 panca 210x105	- 1 seat 105x105 - 1 seat 160x105 - 1 seat 210x105 - 1 corner backrest 100x80 lh - 2 roll cushion backrests - 1 armrest cushion - 2 benches 50x105 - 1 bench 210x105	- 1 assise 105x105 - 1 assise 160x105 - 1 assise 210x105 - 1 dossier d'angle 100x80 gauche - 2 dossiers rotuleaux - 1 armrest cushion - 2 bancs 50x105 - 1 banc 210x105	- 1 sitzmodul 105x105 - 1 sitzmodul 160x105 - 1 sitzmodul 210x105 - 1 eck-rückenlehnen 100x80 links - 2 rollenförmige rückenlehnen - 1 kissen für armlehne - 2 bancken 50x105 - 1 bank 210x105	- 1 asiento 105x105 - 1 asiento 160x105 - 1 asiento 210x105 - 1 respaldo de esquina 100x80 izdo - 2 respaldos rulo - 1 cojín brazo - 2 bancos 50x105 - 1 banco 210x105
TOMO	- 1 tavolino D.45 legno - 1 tavolino D.120 legno	- 1 ø 45 wood coffee table - 1 ø 120 wood coffee table	- 1 table basse ø 45 en bois - 1 table basse ø 120 en bois	- 1 beistelltisch ø 45 auf holz - 1 beistelltisch ø 120 auf holz	- 1 mesita ø 45 madera - 1 mesita ø 120 madera
HANEDA	- 1 tappeto 300x400	- 1 rug 300x400	- 1 tapis 300x400	- 1 teppich 300x400	- 1 alfombra 300x400

pagina 2223



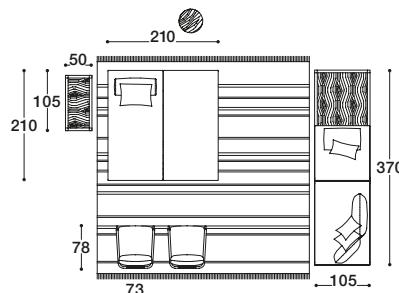
HANEDA	- 1 seduta 105x105 - 1 seduta 160x105 - 1 seduta 210x105 - 1 schienale angolo 100x80 sx - 1 schienale rullo - 1 cuscino bracciolo - 2 pance 50x105 - 1 panca 210x105	- 1 seat 105x105 - 1 seat 160x105 - 1 seat 210x105 - 1 corner backrest 100x80 lh - 1 roll cushion backrest - 1 armrest cushion - 2 benches 50x105 - 1 bench 210x105	- 1 assise 105x105 - 1 assise 160x105 - 1 assise 210x105 - 1 dossier d'angle 100x80 gauche - 1 dossier rotuleaux - 1 armrest cushion - 2 bancs 50x105 - 1 banc 210x105	- 1 sitzmodul 105x105 - 1 sitzmodul 160x105 - 1 sitzmodul 210x105 - 1 eck-rückenlehnen 100x80 links - 1 rollenförmige rückenlehne - 1 kissen für armlehne - 2 bancken 50x105 - 1 bank 210x105	- 1 asiento 105x105 - 1 asiento 160x105 - 1 asiento 210x105 - 1 respaldo de esquina 100x80 izdo - 1 respaldo rulo - 1 cojín brazo - 2 bancos 50x105 - 1 banco 210x105
TOMO	- 1 tavolino D.45 legno	- 1 ø 45 wood coffee table	- 1 table basse ø 45 en bois	- 1 beistelltisch ø 45 auf holz	- 1 mesita ø 45 madera
HANEDA	- 1 tappeto 300x400	- 1 rug 300x400	- 1 tapis 300x400	- 1 teppich 300x400	- 1 alfombra 300x400

pagina 2425



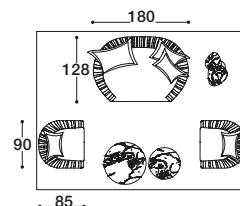
HANEDA	- 1 seduta 105x105 - 1 seduta 160x105 - 1 seduta 210x105 - 1 schienale angolo 100x80 dx - 1 schienale rullo - 1 cuscino bracciolo - 1 panca 50x105 - 1 panca 160x105 - 1 panca 210x105	- 1 seat 105x105 - 1 seat 160x105 - 1 seat 210x105 - 1 corner backrest 100x80 rh - 1 roll cushion backrest - 1 armrest cushion - 1 bench 50x105 - 1 bench 160x105 - 1 bench 210x105	- 1 assise 105x105 - 1 assise 160x105 - 1 assise 210x105 - 1 dossier d'angle 100x80 droit - 1 dossier rotuleaux - 1 coussin d'accoudoir - 1 banc 50x105 - 1 banc 160x105 - 1 banc 210x105	- 1 sitzmodul 105x105 - 1 sitzmodul 160x105 - 1 sitzmodul 210x105 - 1 eck-rückenlehnen 100x80 recht - 1 rollenförmige rückenlehne - 1 kissen für armlehne - 1 bank 50x105 - 1 bank 160x105 - 1 bank 210x105	- 1 asiento 105x105 - 1 asiento 160x105 - 1 asiento 210x105 - 1 respaldo de esquina 100x80 dcho - 1 respaldo rulo - 1 cojín brazo - 1 banco 50x105 - 1 banco 160x105 - 1 banco 210x105
KARIN	- 2 poltrone	- 2 armchairs	- 2 fauteuils	- 2 sessel	- 2 butacas
TOMO	- 1 tavolino D.45 legno - 1 tavolino D.120 legno	- 1 ø 45 wood coffee table - 1 ø 120 wood coffee table	- 1 table basse ø 45 en bois - 1 table basse ø 120 en bois	- 1 beistelltisch ø 45 auf holz - 1 beistelltisch ø 120 auf holz	- 1 mesita ø 45 madera - 1 mesita ø 120 madera
HANEDA	- 1 tappeto 400x400	- 1 rug 400x400	- 1 tapis 400x400	- 1 teppich 400x400	- 1 alfombra 400x400

pagina 2829



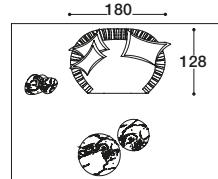
HANEDA	- 1 seduta 105x105 - 1 seduta 160x105 - 1 seduta 210x105 - 1 schienale angolo 100x80 dx - 1 schienale rullo - 1 cuscino bracciolo - 1 panca 50x105 - 1 panca 160x105 - 1 panca 210x105	- 1 seat 105x105 - 1 seat 160x105 - 1 seat 210x105 - 1 corner backrest 100x80 rh - 1 roll cushion backrest - 1 armrest cushion - 1 bench 50x105 - 1 bench 160x105 - 1 bench 210x105	- 1 assise 105x105 - 1 assise 160x105 - 1 assise 210x105 - 1 dossier d'angle 100x80 droit - 1 dossier rotuleaux - 1 coussin d'accoudoir - 1 banc 50x105 - 1 banc 160x105 - 1 banc 210x105	- 1 sitzmodul 105x105 - 1 sitzmodul 160x105 - 1 sitzmodul 210x105 - 1 eck-rückenlehnen 100x80 recht - 1 rollenförmige rückenlehne - 1 kissen für armlehne - 1 bank 50x105 - 1 bank 160x105 - 1 bank 210x105	- 1 asiento 105x105 - 1 asiento 160x105 - 1 asiento 210x105 - 1 respaldo de esquina 100x80 dcho - 1 respaldo rulo - 1 cojín brazo - 1 banco 50x105 - 1 banco 160x105 - 1 banco 210x105
KARIN	- 2 poltrone	- 2 armchairs	- 2 fauteuils	- 2 sessel	- 2 butacas
TOMO	- 1 tavolino D.45 legno	- 1 ø 45 wood coffee table	- 1 table basse ø 45 en bois	- 1 beistelltisch ø 45 auf holz	- 1 mesita ø 45 madera
HANEDA	- 1 tappeto 400x400	- 1 rug 400x400	- 1 tapis 400x400	- 1 teppich 400x400	- 1 alfombra 400x400

pagina 3233



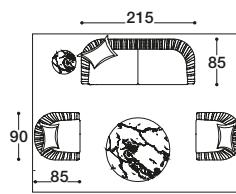
SHELLON	- 1 isola 175x128 bicolor - 1 cuscino volant 56x26 - 1 cuscino volant 56x36 - 1 cuscino volant 60x50	- 1 two-tone chaise longue 175x128 - 1 scatter cushion 56x26 - 1 scatter cushion 56x36 - 1 scatter cushion 60x50	- 1 îlot 175x128 bicolor - 1 coussin volant 56x26 - 1 coussin volant 56x36 - 1 coussin volant 60x50	- 1 insel-element 175x128 bicolor - 1 kissen mit volant 56x26 - 1 kissen mit volant 56x36 - 1 kissen mit volant 60x50	- 1 chaise longue 175x128 de dos colores - 1 cojín con volano 56x26 - 1 cojín con volano 56x36 - 1 cojín con volano 60x50
SHELLON	- 2 poltrone - 2 cuscini volant 40x26	- 2 armchairs - 2 scatter cushions 40x26	- 2 fauteuils - 2 coussins volant 40x26	- 2 sessel - 2 kissen mit volant 40x26	- 2 butacas - 2 cojines con volano 40x26
STUM	- 1 tavolino D.60 marmo - 1 tavolino D.80 marmo	- 1 ø 60 marble coffee table - 1 ø 80 marble coffee table	- 1 table basse ø 60 en marbre - 1 table basse ø 80 en marbre	- 1 beistelltisch ø 60 auf marmor - 1 beistelltisch ø 80 auf marmor	- 1 mesita ø 60 mármol - 1 mesita ø 80 mármol
YORI	- 1 tavolino servo marmo	- 1 wood "servo" coffee table	- 1 table basse d'appoint en marbre	- 1 beistelltisch "servo" auf marmor	- 1 mesita "servo" mármol
SYON	- 1 tappeto 300x400	- 1 rug 300x400	- 1 tapis 300x400	- 1 teppich 300x400	- 1 alfombra 300x400

pagina 34**35**



SHELLON	<ul style="list-style-type: none"> - 1 isola 175x128 bicolore - 1 cuscino volant 56x36 - 1 cuscino volant 60x50 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 two-tone chaise longue 175x128 - 1 scatter cushion 56x36 - 1 scatter cushion 60x50 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 îlot 175x128 bicolore - 1 coussin volant 56x36 - 1 coussin volant 60x50 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 insel-element 175x128 bicolore - 1 kissen mit volant 56x36 - 1 kissen mit volant 60x50 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 chaise longue 175x128 de dos colores - 1 cojín con volano 56x36 - 1 cojín con volano 60x50
STUM	<ul style="list-style-type: none"> - 1 tavolino D.60 marmo - 1 tavolino D.80 marmo 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 ø 60 marble coffee table - 1 ø 80 marble coffee table 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 table basse ø 60 en marbre - 1 table basse ø 80 en marbre 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 beistelltisch ø 60 auf marmor - 1 beistelltisch ø 80 auf marmor 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 mesita ø 60 mármol - 1 mesita ø 80 mármol
YORI	<ul style="list-style-type: none"> - 1 tavolino servo marmo 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 wood "servo" coffee table 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 table basse d'appoint en marbre 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 beistelltisch "servo" auf marmor 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 mesita "servo" mármol
SYON	<ul style="list-style-type: none"> - 1 tappeto 300x400 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 rug 300x400 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 tapis 300x400 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 teppich 300x400 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 alfombra 300x400

pagina 36**37**



SHELLON	<ul style="list-style-type: none"> - 1 divano 215 bicolore - 1 cuscino volant 56x36 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 two-tone sofa 215 - 1 scatter cushion 56x36 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 canapé 215 bicolore - 1 coussin volant 56x36 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 sofa 215 bicolore - 1 kissen mit volant 56x36 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 sofá 215 de dos colores - 1 cojín con volano 56x36
SHELLON	<ul style="list-style-type: none"> - 2 poltrone - 2 cuscini volant 40x26 	<ul style="list-style-type: none"> - 2 armchairs - 2 scatter cushions 40x26 	<ul style="list-style-type: none"> - 2 fauteuils - 2 coussins volant 40x26 	<ul style="list-style-type: none"> - 2 sessel - 2 kissen mit volant 40x26 	<ul style="list-style-type: none"> - 2 butacas - 2 cojines con volano 40x26
TOMO	<ul style="list-style-type: none"> - 1 tavolino D.45 marmo - 1 tavolino D.120 marmo 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 ø 45 marble coffee table - 1 ø 120 marble coffee table 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 table basse ø 45 en marbre - 1 table basse ø 120 en marbre 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 beistelltisch ø 45 auf marmor - 1 beistelltisch ø 120 auf marmor 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 mesita ø 45 mármol - 1 mesita ø 120 mármol
SYON	<ul style="list-style-type: none"> - 1 tappeto 300x400 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 rug 300x400 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 tapis 300x400 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 teppich 300x400 	<ul style="list-style-type: none"> - 1 alfombra 300x400

product
identikit



aron

design Matteo Thun & Antonio Rodriguez

modello depositato / registered model / modèle déposé / patentiertes modell / modelo depositado

Caratteristiche Tecniche

Struttura: in metallo e legno, imbottita in poliuretano espanso a densità differenziata e rivestita con tessuto protettivo accoppiato.
Molleggio: cinghie elastiche.
Cuscini sedile: piuma con inserto in poliuretano a densità differenziata, in fodera di tela antipiuma.
Cuscino schienale: Flyn-piuma (piuma e fibra di poliestere) in fodera di tela antipiuma.
Base: in metallo opaco bronzo oppure oro.
Rivestimento: tessuto e pelle completamente sfoderabile.

Technical Features

Structure: in metal and wood, padded with polyurethane in various densities and wrapped in bonded protective fabric.
Sprung seats: elastic straps.
Seat cushions: feathers with differentiated density polyurethane insert wrapped in feather-proof fabric.
Back cushion: Flyn-feather (feathers and polyester fibre) wrapped in a feather-proof fabric cover.
Base: in matt bronze or gold metal.
Cover: completely removable fabric and leather.

Caractéristiques Techniques

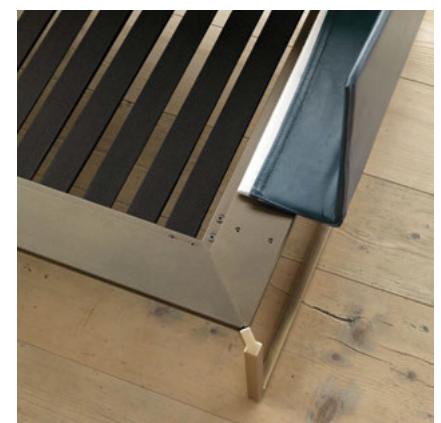
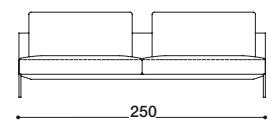
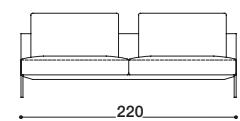
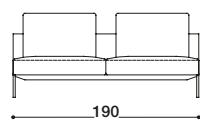
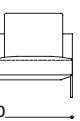
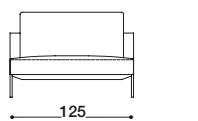
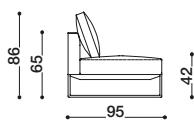
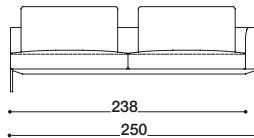
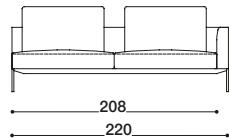
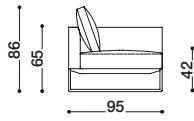
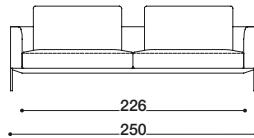
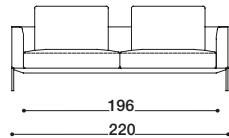
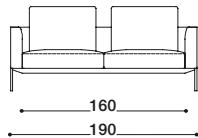
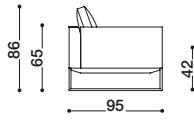
Structure: en métal et en bois, garnie en polyuréthane à densité différenciée et revêtue avec un tissu de protection double.
Suspension: sangles élastiques.
Coussins d'assise: en plumes avec âme en polyuréthane à densité différenciée et housse en toile étanche aux plumes.
Coussin de dossier: garnissage en Flyn-piuma (plumes et fibre polyester) et housse en toile étanche aux plumes.
Piètement: en métal bronze ou mat.
Revêtement: tissu et cuir, entièrement déhoussable.

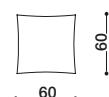
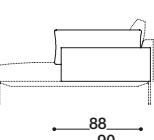
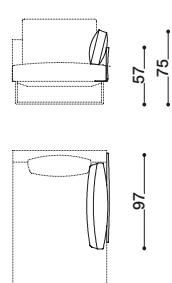
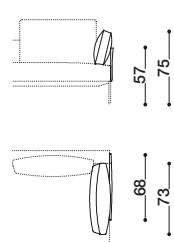
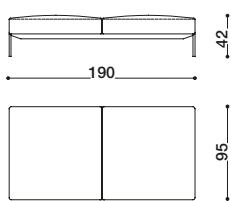
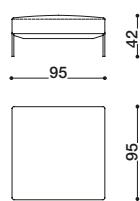
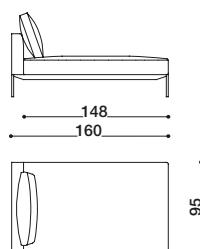
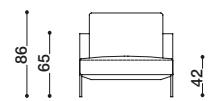
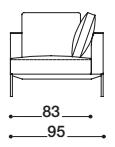
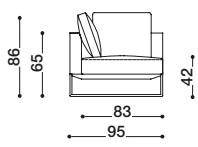
Technische Eigenschaften

Struktur: aus Metall und Holz, mit Polyurethanpolsterung mit differenzierter Dichte und kaschiert mit passendem Stoff.
Federung: elastische Gurte.
Sitzkissen: Daune mit Polyurethaneinsatz, im daunenundurchlässigen Bezug.
Rückenkissen: Flyn-Daune (Daune, Polyesterfaser) im daunenundurchlässigen Bezug.
Untergestell: aus Metall Farbe Bronze oder Gold matt.
Bezug: aus Stoff und Leder, vollständig abziehbar.

Características Técnicas

Estructura: de metal y madera, acolchada con poliuretano de densidad diferenciada y revestida con doble tejido protector.
Suspensión: chinchas elásticas.
Cojines asientos: pluma con inserción de poliuretano, funda antipluma.
Cojin respaldo: Flynpluma (pluma, fibras de poliéster) con funda antipluma.
Base: de metal bronce o oro mate.
Revestimiento: tejido y piel completamente desenfundable.





BASE
BASE
PIÈTEMENT
GRUNDGESTELL
BASE



bronzo opaco
mat bronze
bronze mat
Bronze Matt
bronze mate



oro opaco
matt gold
or mat
Gold matt
oro mate



haneda

design Marc Sadler

modello depositato / registered model / modèle déposé / patentiertes modell / modelo depositado

Caratteristiche Tecniche

Seduta: piuma con sistema box in poliuretano a densità differenziata e molle d'acciaio, in fodera di tela antipiuma.

Seduta natural: piuma con inserto in fibra di cocco e lattice naturale, in fodera di cotone.

Schiene angolo: in metallo, Ecopiuma (fioschi di microfibra in poliestere) con inserto di poliuretano a densità differenziata e tela di cotone.

Schiene rullo natural: in metallo, piuma con inserto in fibra di cocco e lattice naturale, in fodera di cotone.

Cuscino natural: piuma in fodera di cotone.

Cuscino bracciolo natural: piuma con inserto in fibra di cocco e lattice naturale, in fodera di cotone.

Rivestimento: tessuto e pelle completamente sfoderabile.

Panca: in legno massello e multistrato impiallacciato frassino naturale o tinto caffè.

Technical Features

Seat: feathers with border padding in polyurethane in various densities plus steel springs wrapped in feather-proof fabric.

Natural seat: feathers with a coconut fibre and natural latex insert wrapped in cotton fabric.

Adjustable backrest: in metal, Ecopiuma (flakes of polyester microfibre) with polyurethane insert of various densities and cotton cover.

Natural roll cushion backrest: in metal, feathers with a coconut fibre and natural latex insert wrapped in cotton fabric.

Natural cushion: feathers wrapped in cotton fabric.

Natural armrest cushion: feathers with a coconut fibre and natural latex insert wrapped in cotton fabric.

Cover: completely removable fabric and leather.

Bench: in solid wood and natural or coffee stained ash veneered plywood.

Caractéristiques Techniques

Assise: système Box avec ceinture de renfort en polyuréthane à densité différenciée, ressorts en acier et plumes dans une housse en toile étanche aux plumes.

Assise naturel: en plumes avec âme en fibres de coco et latex naturel, insérées dans une housse de coton.

Dossier d'angle: en métal, Ecopiuma (flocos en microfibra poliéster) avec âme en polyuréthane à densité différenciée et toile de coton.

Dossier rouleau naturel: en métal, plumes avec âme en fibres de coco et latex naturel, insérées dans une housse de coton.

Coussin naturel: plumes insérées dans une housse de coton.

Coussin d'accoudoir naturel: en plumes avec âme en fibres de coco et latex naturel, insérées dans une housse de coton.

Revêtement: tissu et cuir, entièrement déhoussable.

Banc: en bois massif et en multiplis plaqué frêne naturel ou teinte café.

Technische Eigenschaften

Sitzfläche: Daune mit ummanteltem Kern aus Polyurethan mit differenzierter Dichte und Stahlfedern, mit daunenundurchlässigerem Bezug.

Sitzfläche Natural: Daune mit Einsatz aus Kokosfasern und Naturkautschuk in einer Baumwollhülle.

Eck-rückenlehne: aus Metall, Ecopiuma (Flocken aus Polyester-mikrofasern) mit Polyurethaneinsatz mit differenzierter Dichte mit Bezug aus Baumwollgewebe.

Rollenförmige Rückenlehne

Natural: aus Metall, Daune mit Einsatz aus Kokosfasern und Naturkautschuk in einer Baumwollhülle.

Kissen Natural: Daune in einer Baumwollhülle.

Kissen für Armlehne Natural: Daune mit Einsatz aus Kokosfasern und Naturkautschuk in einer Baumwollhülle.

Bezug: aus Stoff und Leder, vollständig abziehbar.

Bank: aus Massivholz und Mehrschichtenholz, mit Eschenholzfurnier Natur oder Kaffeebraun.

Características Técnicas

Asiento: pluma con sistema box de poliuretano de densidad diferenciada y muelles de acero, en funda antipluma.

Asiento natural: pluma con inserción de fibra de coco y látex natural, en funda de algodón.

Respaldo de esquina: de metal, Ecopluma (copos de microfibra de poliéster) con inserción de poliuretano de diferente densidad y tela de algodón.

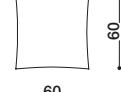
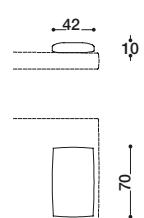
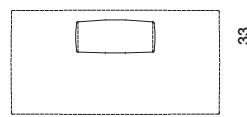
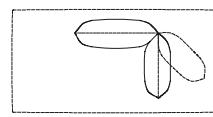
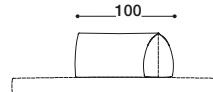
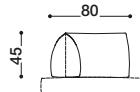
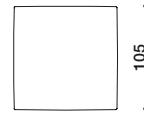
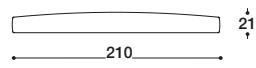
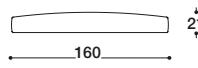
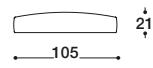
Respaldo rulo natural: in metallo, piuma con inserto in fibra di cocco e lattice naturale, in fodera di cotone.

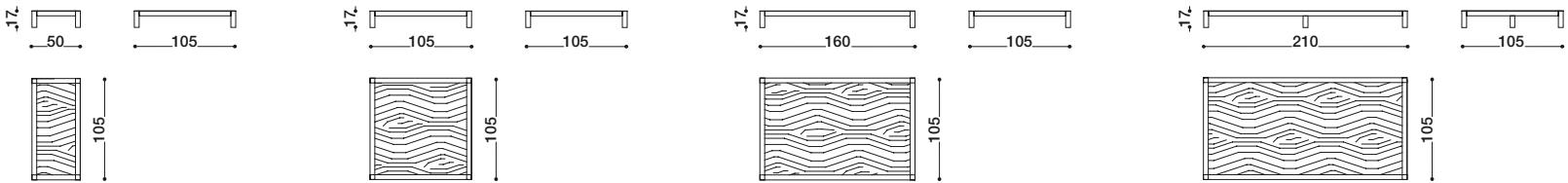
Cojín natural: pluma en funda de algodón.

Cojín brazo natural: pluma con inserción de fibra de coco y látex natural, en funda de algodón.

Revestimiento: tejido y piel completamente desenfundable.

Banco: de madera maciza y multicapa chapada en fresno natural o tinte café.





Caratteristiche Tecniche

Tecnica: Tufting.
Lavorazione: bouclé h. 9/12 mm.
Composizione: 100%
 Lana Nuova Zelanda, sottofondo
 in lattice naturale anallergico
 e antibatterico.
Peso: 2,3 kg/m² ±3%.
Colore: bicolore natur e sacco
 oppure blu e moro.

Technical Features

Technique: Tufting.
Manufacturing process:
 bouclé h. 9/12 mm.
Composition: 100% New Zealand
 wool, bottom layer in natural,
 anallergic and antibacterial latex.
Weight: 2.3 kg/m² ±3%.
Colour: two-tone natur and
 sackcloth or blue and dark brown.

Caractéristiques Techniques

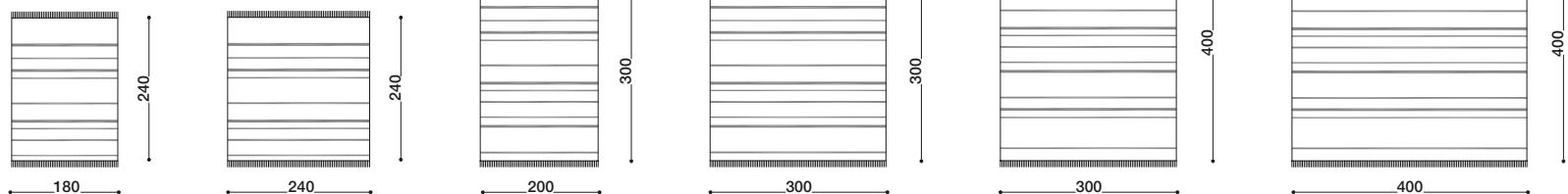
Technique: Technique: Tufting.
Réalisation: bouclé h. 9/12 mm.
Composition: 100% laine
 Nouvelle-Zélande sur sous-couche
 en latex naturel anallergique
 et antibactérien.
Poids: 2,3 kg/m² ±3%.
Coloris: bicolore natur et jute
 ou bleu et marron foncé.

Technische Eigenschaften

Webtechnik: Webtechnik: Tufting.
Verarbeitung: Bouclé H. 9/12 mm
Material: 100% Neuseelandwolle,
 Rückseite aus anallergischem und
 antibakteriellem Naturkautschuk.
Gewicht: 2.3 kg/m² ±3%.
Farben: Zweifarbig in Natur
 und Sackbraun oder in Blau
 und Dunkelbraun.

Características Técnicas

Técnica: Técnica: Tufting.
Labor: bouclé h. 9/12 mm.
Composición: 100% Lana
 Nueva Zelanda, sustrato de
 látex natural analérgico
 y antibacteriano.
Peso: 2,3 kg/m² ± 3%.
Color: de dos colores natur
 y sacco o blu y marrón.



PANCA
 BENCH
 BANC
 BANK
 BANCO



frassino naturale
 natural ash
 frêne naturel
 Esche Natur
 fresno natural

frassino tinto caffè
 coffee stained ash
 frêne teinte café
 Esche Kaffeebraun
 fresno teñido en café



shellon

design Setsu & Shinobu Ito

modello depositato / registered model / modèle déposé / patentiertes modell / modelo depositado

Caratteristiche Tecniche

Struttura: in metallo e legno, imbottita in poliuretano espanso a densità differenziata e rivestita con tessuto protettivo accoppiato.

Cuscino sedile: piuma con sistema box in poliuretano a densità differenziata e molle d'acciaio, in fodera di tela antipiuma.

Base: acciaio satinato o verniciato opaco bronzo.

Cuscino schienale: Ecopiuma (fogli di microfibra in poliestere) in fodera di cotone.

Rivestimento: tessuto e pelle completamente sfoderabile, anche nella versione déco.

Rifiniture incluse: rivestimento con trapuntatura verticale.

Technical Features

Structure: in metal and wood, padded with polyurethane in various densities and wrapped in bonded protective fabric.

Seat cushion: feathers with border padding in polyurethane in various densities plus steel springs wrapped in feather-proof fabric.

Base: satin or matt bronze lacquered steel.

Back cushion: Ecopuma (Flakes of polyester microfibre) wrapped in cotton fabric.

Cover: completely removable fabric and leather, even for the déco version.

Included embellishments: cover with vertically-ruffled quilting.

Caractéristiques Techniques

Structure: en métal et en bois, garnie en polyuréthane à densité différenciée et revêtue avec un tissu de protection double.

Coussin d'assise: système Box avec ceinture de renfort en polyuréthane à densité différenciée, ressorts en acier et plumes dans une housse en toile étanche aux plumes.

Piètement: en acier satiné ou laqué bronze mat.

Coussin de dossier: en Ecopuma (flocons en microfibre polyester) et housse de coton.

Revêtement: tissu ou cuir, entièrement déhoussable, même dans version Déco.

Finitions incluses: revêtement avec matelassage à coutures verticales.

Technische Eigenschaften

Struktur: aus Metall und Holz, mit Polyurethanpolsterung mit differenzierter Dichte und kaschiert mit passendem Stoff.

Sitzkissen: Daune mit ummanteltem Kern aus Polyurethan mit differenzierter Dichte und Stahlfedern, mit daunenundurchlässigem Bezug.

Untergestell: aus satiniertem Stahl oder Bronze matt lackiert.

Rückenkissen: Ecopuma (Flocken aus Polyester-Mikrofasern) mit Bezug aus Baumwollgewebe.

Bezug: aus Stoff und Leder, vollständig abziehbar, auch in der Version Decò.

Inklusive Sonderausstattung: Bezug mit senkrechter Steppung.

Características Técnicas

Estructura: de metal y madera, acolchada con poliuretano de densidad diferenciada y revestida con doble tejido protector.

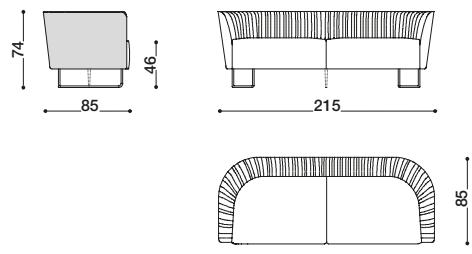
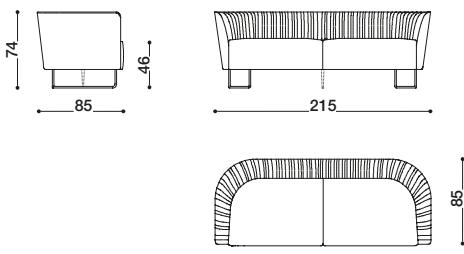
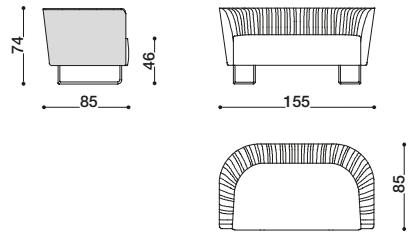
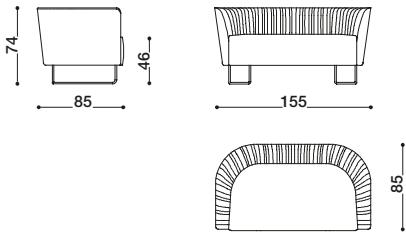
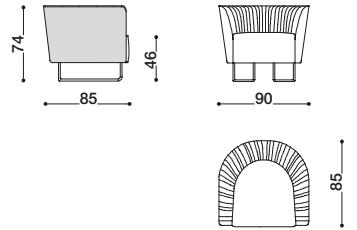
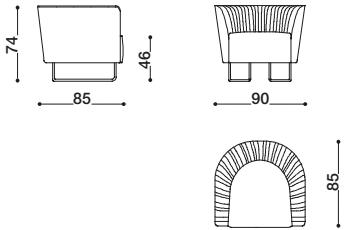
Cojín asientos: pluma con sistema box de poliuretano de densidad diferenciada y muelles de acero, en funda antipluma.

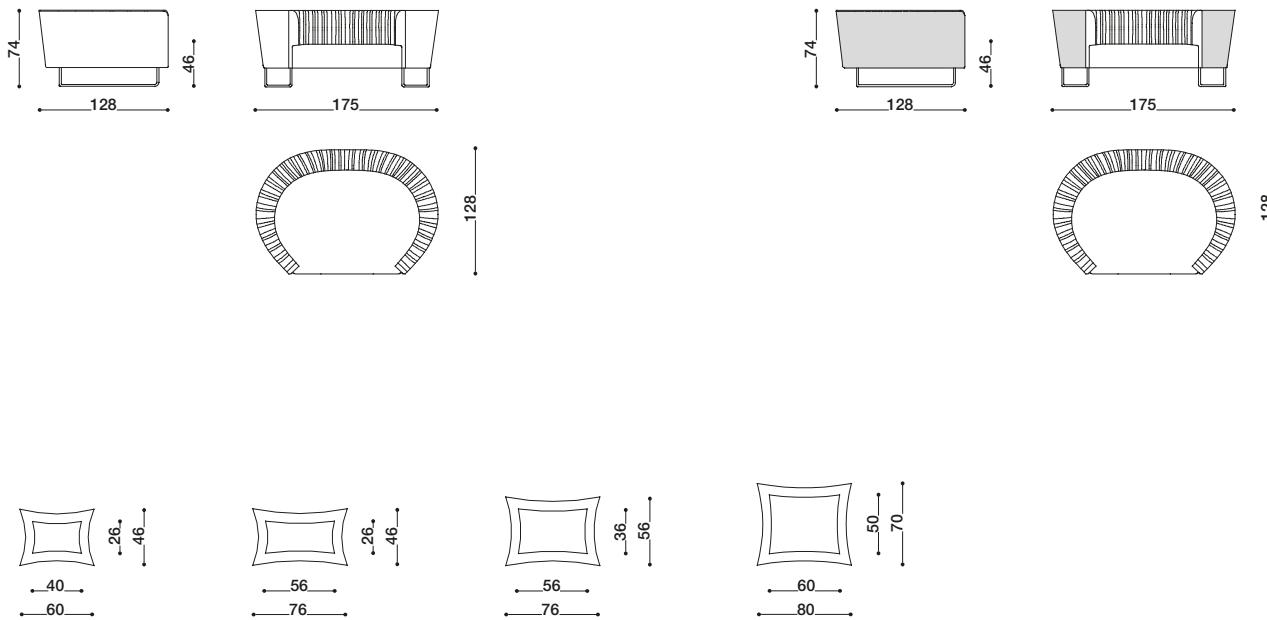
Base: acero satinado ou pintado en bronce mate.

Cojín respaldo: Ecopuma (copos de microfibra de poliéster) en funda de algodón.

Revestimiento: tejido y piel completamente desenfundable, también en versión decò.

Remates incluidos: revestimiento con pespunteado vertical.





BASE
BASE
PIÈTEMENT
GRUNDGESTELL
BASE



acciaio satinato
satin steel
acier satiné
satinierter Stahl
acerio satinado



verniciato opaco bronzo
matt bronze painted
laqués bronze mat
lackiertes Bronze Matt
pintados bronce mate



karin

design Setsu & Shinobu Ito

modello depositato / registered model / modèle déposé / patentiertes modell / modelo depositado

Caratteristiche Tecniche

Struttura: in frassino naturale o tinto caffè con cordino in cuoio naturale o moro.

Molleggio: cinghie elastiche.

Cuscini: piuma con inserto in poliuretano e tela di cotone.

Rivestimento: tessuto e pelle completamente sfoderabile.

Rifiniture incluse: bordino in tono di colore per rivestimento in tessuto; bordino dello stesso colore per rivestimento in pelle.

Technical Features

Structure: in natural or coffee stained ash covered with natural or dark brown leather strips.

Sprung seats: elastic straps.

Cushions: feathers with polyurethane insert wrapped in cotton.

Cover: completely removable fabric and leather.

Included embellishments: colour co-ordinated edging for fabric covers; matching edging for leather covers.

Caractéristiques Techniques

Structure: en frêne naturel ou teinte café avec passepoil en cuir naturel ou marron foncé.

Suspension: sangles élastiques.

Coussin: en plumes avec âme en polyuréthane et housse en toile de coton.

Revêtement: tissu et cuir, entièrement déhoussable.

Finitions incluses: passepoil dans la même tonalité pour le revêtement en tissu; passepoil de la même couleur pour le revêtement en cuir.

Technische Eigenschaften

Struktur: aus Eschenholz Natur oder kaffeebraun gebeizt mit Kordelinfassung aus Naturleder oder Dunkelbraun.

Federung: elastische Gurte.

Kissen: Daune mit Polyurethaneinsatz und Baumwollgewebe.

Bezug: aus Stoff und Leder,

vollständig abziehbar.

Inklusive Sonderausstattung: Einfassung im Farbton des Stoffbezugs; Einfassung in gleicher Farbe wie Lederbezug.

Características Técnicas

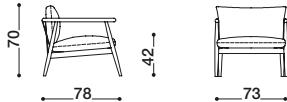
Estructura: en fresno natural o teñido café con cordones de cuero natural o marrón.

Suspensión: chinchas elásticas.

Cojines: pluma con inserción de poliuretano y tela de algodón.

Revestimiento: tejido y piel completamente desenfundable.

Remates incluidos: borde en tono de color para revestimiento en tejido; borde del mismo color para revestimiento en piel.



STRUTTURA

STRUCTURE
STRUCTURE
STRUKTUR
ESTRUCTURA



frassino naturale
natural ash
frêne naturel
Eschenholz Natur
fresno natural

frassino tinto caffè
coffee stained ash
frêne teinté café
Eschen kaffeebraun
fresno teñido en café



shellon

design Setsu & Shinobu Ito

modello depositato / registered model / modèle déposé / patentiertes modell / modelo depositado

Caratteristiche Tecniche

Struttura: in metallo e legno, imbottita in poliuretano espanso a densità differenziata e rivestita con tessuto protettivo accoppiato.

Cuscino sedile: piuma con sistema box in poliuretano a densità differenziata e molle d'acciaio, in fodera di tela antipiuma.

Base: acciaio satinato o verniciato opaco bronzo.

Cuscino schienale: Ecopiuma (fogli di microfibra in poliestere) in fodera di cotone.

Rivestimento: tessuto e pelle completamente sfoderabile, anche nella versione deco.

Rifiniture incluse: rivestimento con trapuntatura verticale.

Technical Features

Structure: in metal and wood, padded with polyurethane in various densities and wrapped in bonded protective fabric.

Seat cushion: feathers with border padding in polyurethane in various densities plus steel springs wrapped in feather-proof fabric.

Base: satin or matt bronze lacquered steel.

Back cushion: Ecopuma (Flakes of polyester microfibre) wrapped in cotton fabric.

Cover: completely removable fabric and leather, even for the deco version.

Included embellishments: cover with vertically-ruffled quilting.

Caractéristiques Techniques

Structure: en métal et en bois, garnie en polyuréthane à densité différenciée et revêtue avec un tissu de protection double.

Coussin d'assise: système Box avec ceinture de renfort en polyuréthane à densité différenciée, ressorts en acier et plumes dans une housse en toile étanche aux plumes.

Piètement: en acier satiné ou laqué bronze mat.

Coussin de dossier: en Ecopiuma (flocons en microfibre polyester) et housse de coton.

Revêtement: tissu ou cuir, entièrement déhoussable, même dans version Decò.

Finitions incluses: revêtement avec matelassage à coutures verticales.

Technische Eigenschaften

Struktur: aus Metall und Holz, mit Polyurethanpolsterung mit differenzierter Dichte und kaschiert mit passendem Stoff.

Sitzkissen: Daune mit ummanteltem Kern aus Polyurethan mit differenzierter Dichte und Stahlfedern, mit daunenundurchlässigem Bezug.

Untergestell: aus satiniertem Stahl oder Bronze matt lackiert.

Rückenkissen: Ecopiuma (Flocken aus Polyester-Mikrofasern) mit Bezug aus Baumwollgewebe.

Bezug: aus Stoff und Leder, vollständig abziehbar, auch in der Version Decò.

Inklusive Sonderausstattung: Bezug mit senkrechter Steppung.

Características Técnicas

Estructura: de metal y madera, acolchada con poliuretano de densidad diferenciada y revestida con doble tejido protector.

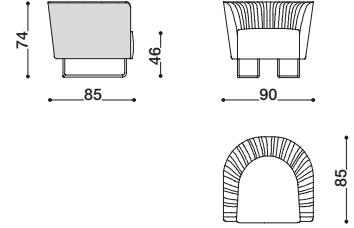
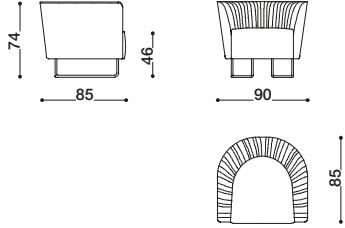
Cojín asiento: pluma con sistema box de poliuretano de densidad diferenciada y muelles de acero, en funda antipluma.

Base: acero satinado ou pintado en bronce mate.

Cojín respaldo: Ecopuma (copos de microfibra de poliéster) en funda de algodón.

Revestimiento: tejido y piel completamente desenfundable, también en versión decò.

Remates incluidos: revestimiento con pespunteado vertical.



BASE
BASE
PIÈTEMENT
GRUNDGESTELL
BASE



acciaio satinato
satin steel
acier satiné
satiniertem Stahl
acero satinado



verniciato opaco bronzo
matt bronze painted
laqués bronze mat
lackiertes Bronze Matt
pintados bronce mate



stum

design Setsu & Shinobu Ito

Caratteristiche Tecniche

Struttura: in metallo nichel brunito.
Piano: in frassino tinto caffè oppure in marmo opaco, bianco Carrara, moro Emperador o nero Marquina.
Base: in legno laccato effetto metallo, in tono con la struttura.

Technical Features

Structure: in burnished nickel-finish metal.
Top: in coffee stained ash or in matt white Carrara, dark brown Emperador or black Marquina marble.
Base: in metal-effect lacquered wood, colour coordinated with the structure.

Caractéristiques Techniques

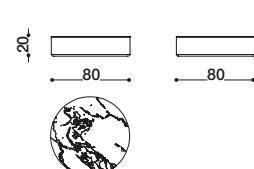
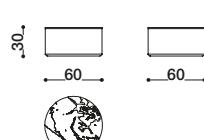
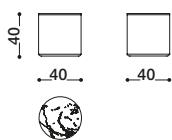
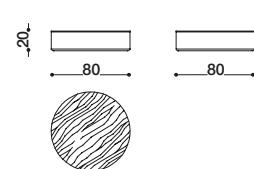
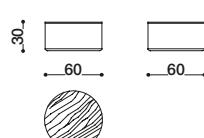
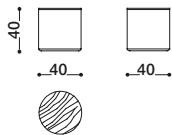
Structure: en métal nickel bruni.
Plateau: en frêne teinté café ou bien en marbre mat, blanc Carrare, marron foncé Emperador ou noir Marquina.
Piètement: en bois laqué aspect métal dans la tonalité de la structure.

Technische Eigenschaften

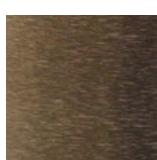
Struktur: aus Metall in brüniert Nickelausführung.
Tischplatte: Eschenholz auf Kaffee oder aus mattem Marmor, Bianco Carrara, Moro Emperador oder Nero Marquina.
Grundgestell: aus lackiertem Holz mit Metalloptik, im Farbton der Struktur.

Características Técnicas

Estructura: de metal níquel brñido.
Sobre: de fresno teñido en cafè o en mármol mate, blanco Carrara, marrón Emperador o negro Marquina.
Base: de madera lacada efecto metal, a tono con la estructura.



STRUTTURA STRUCTURE STRUCTURE STRUKTER ESTRUCTURA



metallo nickel brunito
burnished nickel-finish metal
métal nickel bruni
Metall brüniert Nickelausführung
metal níquel bruñido

PIANO TOP PLATEAU TISCHPLATTE SOBRE



frassino tinto caffè
coffee stained ash
frêne teinté café
Esche kaffeebraun
fresno teñido en cafè

bianco Carrara
white Carrara
blanc Carrara
Weiß Carrara
blanco Carrara

nero Marquina
black Marquina
noir Marquina
Schwarz Marquina
negro Marquina

moro Emperador
dark brown Emperador
marron foncé Emperador
Dunkelbraun Emperador
marrón Emperador



tomo

design Setsu & Shinobu Ito

Caratteristiche Tecniche

Struttura: in frassino naturale o tinto caffè.

Piano: in legno MDF, impiallacciato frassino naturale, tinto caffè oppure in marmo opaco, bianco Carrara, moro Emperador o nero Marquina.

Technical Features

Structure: in natural or coffee stained ash.

Top: in MDF veneered with natural, coffee stained ash or in matt white Carrara, dark brown Emperador or black Marquina marble.

Caractéristiques Techniques

Structure: en frêne naturel ou teinté café.

Plateau: en MDF plaqué frêne naturel ou teinté café ou bien en marbre mat, blanc Carrare, marron foncé Emperador ou noir Marquina.

Technische Eigenschaften

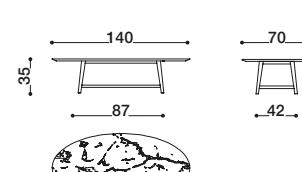
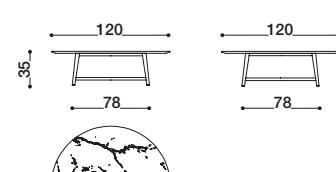
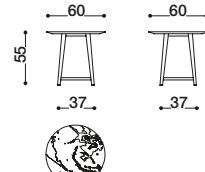
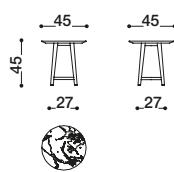
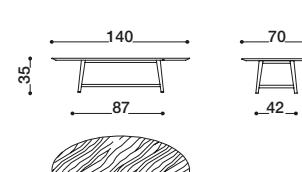
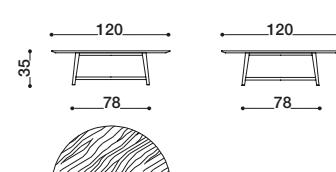
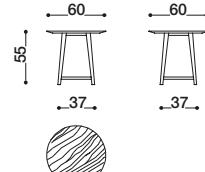
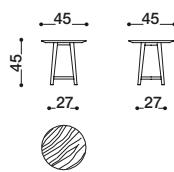
Struktur: aus Eschenholz Natur oder kaffeebraun gebeizt.

Tischplatte: aus MDF-Holz mit Eschenholzfurnier Natur, kaffeebraun gebeizt oder aus mattem Marmor, Bianco Carrara, Moro Emperador oder Nero Marquina.

Características Técnicas

Estructura: de fresno natural o teñido en café.

Sobre: de madera MDF, chapado en fresno natural o teñido en café o en mármol mate, blanco Carrara, marrón Emperador o negro Marquina.



STRUTTURA STRUCTURE STRUCTURE STRUKTER ESTRUCTURA



frassino tinto caffè
coffee stained ash
frêne teinté café
Esche kaffeebraun
fresno teñido en café

frassino naturale
natural ash
frêne naturel
Eschenholz Natur
fresno natural

PIANO TOP PLATEAU TISCHPLATTE SOBRE



frassino tinto caffè
coffee stained ash
frêne teinté café
Esche kaffeebraun
fresno teñido en café

frassino naturale
natural ash
frêne naturel
Eschenholz Natur
fresno natural

bianco Carrara
white Carrara
blanc Carrara
Weiß Carrara
blanco Carrara

nero Marquina
black Marquina
noir Marquina
Schwarz Marquina
negro Marquina

moro Emperador
dark brown Emperador
marron foncé Emperador
Dunkelbraun Emperador
marrón Emperador



image

design Roberto Gobbo

modello depositato / registered model / modèle déposé / patentiertes modell / modelo depositado

Caratteristiche Tecniche

Struttura: in metallo con verniciatura goffrata a polveri epossidiche, colore bianco, nero o bronzo brill.

Ripiani: in metallo spessore 15 mm, con verniciatura goffrata a polveri epossidiche, colore bianco, nero o bronzo brill; in legno MDF spessore 12 mm, laccato opaco bianco ottico o nero assoluto, oppure impiallacciato frassino tinto caffè o eucalipto termotratato.

Piedini: regolabili, in acciaio.

Technical Features

Structure: in metal with an embossed, epoxy powder coating in white, black or brill bronze.

Shelf: in 15-mm thick metal with an embossed, epoxy powder coating in white, black or brill bronze. 12-mm thick MDF lacquered in matt optic white or absolute black, or veneered with coffee-stained ash or heat-treated eucalyptus wood.

Feet: adjustable, in steel.

Caractéristiques Techniques

Structure: en métal laqué époxy gaufré, coloris blanc, noir ou bronze brill.

Tablette: en métal, épaisseur 15 mm, laqué époxy gaufré, coloris blanc, noir ou bronze brill; en MDF, épaisseur 12 mm, laqué mat coloris blanc optique ou noir absolu ou bien plaqué frêne teinté café ou eucalyptus thermo-traité.

Pieds: réglables, en acier.

Technische Eigenschaften

Struktur: aus Metall mit Epoxydpulverlackierung in Strukturausführung in den Farben Weiß, Schwarz oder Bronze glänzend.

Fachboden: aus Metall Stärke 15 mm mit Epoxydpulverlackierung in Strukturausführung in den Farben Weiß, Schwarz oder Bronze glänzend; aus MDF-Holz Stärke 12 mm, matt lackiert Farbe optisches Weiß oder Tiefschwarz, oder mit Eschenholzfurnier kaffeebraun gebeizt oder aus thermisch behandeltem Eukalyptusholz.

Füße: verstellbar, aus Stahl.

Características Técnicas

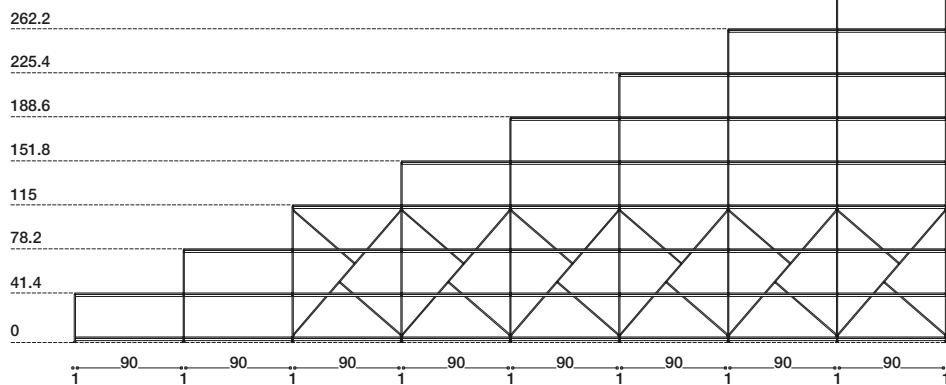
Estructura: de metal pintado al epoxi y acabado texturizado, colores: blanco, negro, bronce brill.

Estante: de metal de 15 mm de grosor, pintado al epoxi y acabado texturizado, colores: blanco, negro, bronce brill; de madera MDF de 12 mm de grosor, lacado mate en blanco óptico o negro absoluto, o también chapado en fresno teñido en café o eucalipto termotratado.

Patas: regulables, de acero.

modulo I. 90 cm (larghezza interna) module I. 90 cm (internal width)

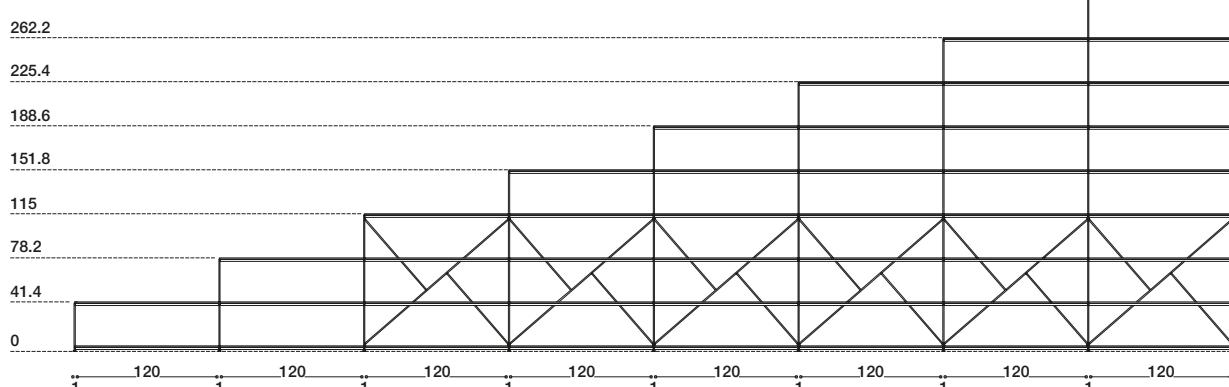
297.8 FUORI MISURA H MAX CUSTOM-SIZED H MAX



38.8

modulo I. 120 cm (larghezza interna) module I. 120 cm (internal width)

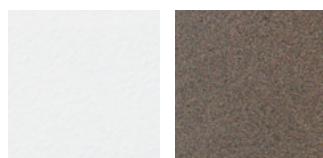
297.8 FUORI MISURA H MAX CUSTOM-SIZED H MAX



38.8

STRUTTURA E RIPIANO METALLO

STRUCTURE AND METAL SHELF
STRUCTURE ET TABLETTE EN MÉTAL
STRUKTER UND FACHBODEN METALL
ESTRUCTURA Y ESTANTE DE METAL



bianco goffrato
embossed white
blanc gaufré
Weiß geprägt
blanco en relieve

bronzo brill
brill bronze
bronze brill
Bronze glänzend
bronze brill

nero goffrato
embossed black
noir gaufré
Schwarz geprägt
negro en relieve

RIPIANO LEGNO

WOOD SHELF
TABLETTE EN BOIS
FACHBODEN HOLZ
ESTANTE DE MADERA



bianco ottico
optic white
blanc optique
optisches Weiß
blanco óptico

nero assoluto
absolute black
noir absolu
Tiefschwarz
negro absoluto

frassino tinto caffè
coffee stained ash
frêne teinté café
Esche kaffeebraun
fresno teñido en café

eucalipto termotratato
thermotreated eucalypt
eucalyptus thermo-traité
Eukalyptus wärmebehandelt
eucalipto termotratado

TAPPETO RUG TAPIS TEPPICH ALFOMBRA



haneda

design Marc Sadler

Caratteristiche Tecniche

Tecnica: Tufting.
Lavorazione: bouclé h. 9/12 mm.
Composizione: 100%
 Lana Nuova Zelanda, sottofondo
 in lattice naturale anallergico
 e antibatterico.
Peso: 2.3 kg/m² ±3%.
Colore: bicolore natur e sacco
 oppure blu e marrone.

Technical Features

Technique: Tufting.
Manufacturing process:
 bouclé h. 9/12 mm.
Composition: 100% New Zealand
 wool, bottom layer in natural,
 anallergic and antibacterial latex.
Weight: 2.3 kg/m² ±3%.
Colour: two-tone natur and
 sackcloth or blue and dark brown.

Caractéristiques Techniques

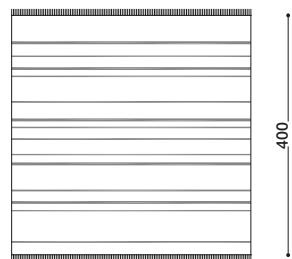
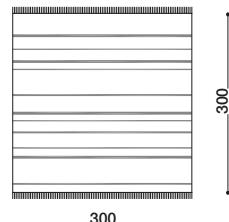
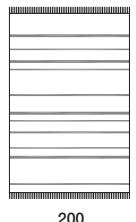
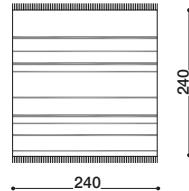
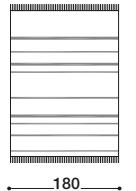
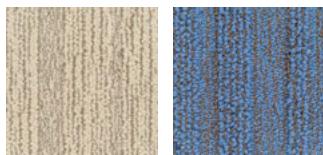
Technique: Technique: Tufting.
Réalisation: bouclé h. 9/12 mm.
Composition: 100% laine
 Nouvelle-Zélande sur sous-couche
 en latex naturel anallergique
 et antibactérien.
Poids: 2.3 kg/m² ±3%.
Coloris: bicolore natur et jute
 ou bleu et marron foncé.

Technische Eigenschaften

Webtechnik: Webtechnik: Tufting.
Verarbeitung: Bouclé H. 9/12 mm
Material: 100% Neuseelandwolle,
 Rückseite aus anallergischem und
 antibakteriellem Naturkautschuk.
Gewicht: 2.3 kg/m² ±3%.
Farben: Zweifarbig in Natur
 und Sackbraun oder in Blau
 und Dunkelbraun.

Características Técnicas

Técnica: Técnica: Tufting.
Labor: bouclé h. 9/12 mm.
Composición: 100% Lana
 Nueva Zelanda, sustrato de
 látex natural analérgico
 y antibacteriano.
Peso: 2.3 kg/m² ± 3%.
Color: de dos colores natur
 y sacco o blu y marrón.


COLORE
 COLOUR
 COULEUR
 FARBE
 COLOR


natur e sacco
 natur and sackcloth
 natur et jute
 Natur und Sackbraun
 natur y sacco

blu e marrone
 blue and dark brown
 bleu et marron foncé
 Blau und Dunkelbraun
 blu y marrón

sicurezza, affidabilità e cultura dell'innovazione qualità sartoriale e cura nella lavorazione con

Safety, reliability and eco-sustainable innovation culture. Sartorial quality and skilled craftsmanship with superior manufacturing standards.
 Sécurité, fiabilité et culture de l'innovation éco-durable, qualité artisanale et soin dans la fabrication avec des standards d'excellence.
 Sicherheit, Zuverlässigkeit und die Kultur der umweltverträglichen Innovation, Hohe Schneiderkunst und sorgfältige Verarbeitung mit
 Seguridad, fiabilidad y cultura de la innovación ecosostenible, calidad de alta costura por las labores con estándares productivos de excelencia.

PELLI DI ALTA QUALITÀ AD IMPATTO ZERO E TESSUTI D'ECCELLENZA

High quality zero impact leather and superb fabrics.
 Cuir de haute qualité avec un impact zéro sur l'environnement, tissus d'excellence.
 Leder von hoher Qualität ohne Umweltbelastung und Stoffe der Spitzenklasse.
 Pieles de la mejor calidad con impacto cero y tejidos de excelencia.



IMBOTTITURE CAPACI DI DISTRIBUIRE IL PESO DEL CORPO

Padding which spreads out body weight.
 Garnissages capables de distribuer le poids du corps.
 Die Polsterungen verteilen das Körpergewicht auf optimale Weise.
 Acolchados que reparten el peso del cuerpo.



SICUREZZA E AFFIDABILITÀ DI STRUTTURE E MECCANISMI

Safety and reliability of structures and mechanisms.
 Sécurité et fiabilité des structures et des mécanismes.
 Sicherheit und Zuverlässigkeit bei den Strukturen und Mechanismen.
 Seguridad y fiabilidad de estructuras y mecanismos.



CURA DELLA LAVORAZIONE: MANIFATTURA ARTIGIANALE E PRODUZIONE INDUSTRIALE

Accurate craftsmanship: handicraft skill paired with industrial production.
 Réalisation soignée: fabrication artisanale et production industrielle.
 Sorgfältige Verarbeitung: handwerklich ausgeführte Fertigung und industrielle Produktion.
 Labor esmerada: manufactura artesanal y producción industrial.

ecosostenibile, standard produttivi d'eccellenza

produktionsstandards der spitzenklasse.

ECOPIUMA, LA SOFFICITÀ DELLA PIUMA CON I VANTAGGI DI UN PROGETTO TECNOLOGICAMENTE AVANZATO

Ecopiuma, the softness of a feather with the benefits of a technologically-advanced design.
 Ecopiuma: le moelleux des plumes avec les avantages d'un produit technologiquement avancé.
 Ecopiuma, die weichheit der daune mit allen vorteilen eines technologisch fortschrittlichen projekts.
 Ecopiuma, la suavidad de la pluma con las ventajas de un proyecto tecnológicamente avanzado.



SELEZIONE E AMPIO UTILIZZO DI MATERIALI NATURALI COME COCCO, LATTICE, PIUMA, COTONE E LANA PER LE IMBOTTITURE



Selection and wide use of natural materials like coconut, latex, feather, cotton and wool for the padding.
 Sélection de matériaux naturels comme coco, latex, plume, coton et laine pour le rembourrage.
 Auswahl von Naturmaterialien wie Kokosnuss, Latex, Feder, Baumwolle und Wolle für die Polsterung.
 Selección y amplio uso de materiales naturales como coco, látex, plumas, algodón y lana para la acolchada.



ECOSOSTENIBILITÀ: ZERO EMISSIONI E 100% RICICLABILITÀ DEGLI IMBALLI

Sustainability: zero emissions and 100% recyclable packing.
 Durabilité: emballages zéro émission nocive et 100% recyclables.
 Umweltverträglichkeit: keine schadstoffabgaben und 100% wiederver-wertbare verpackungen.
 Ecosostenibilidad: cero emisiones y 100% reciclabilidad de los embalajes.



GARANZIA DI AUTENTICITÀ E CONFORMITÀ DEI PRODOTTI

Guarantee of product authenticity and conformity.
 Garantie d'authenticité et de conformité des produits.
 Echtheitsgarantie und übereinstimmung der produkte.
 Garantía de autenticidad y conformidad de los productos.

100% MADE IN ITALY

Concept and Graphic Design:
valentinicesarottiassociati

Photo:
Ezio Prandini
Federico Zattarin

Styling:
Luigina Pilloni

Colour separation:
CD Cromo

Print:
Grafiche Italprint

**Le opere d'arte presenti
nelle immagini sono di:**
Julio Le Parc
Mario Raciti

CT. 0119



gruppoeuromobil.com



Désirée S.p.A.
Via Piave, 25
31028 Tezze di Piave - TV - Italy
Tel. +39 0438 2817
Fax +39 0438 488077
Numero Verde 800-011019

